

**Odbor**  
„dramatičnega društva“  
za leto 1879/80.

Prvosednik:

**Juröič Josip.**

Predsednikov namestnik:

**Murnik Janez.**

Blagajnik:

**Dr. Staré Josip.**

Tajnik:

**Vodušek Matej.**

## Odborniki:

**Grasselli Peter.**

**Hribar Ivan.**

**Jeločnik Anton.**

**Levec Franjo.**

**Pleteršnik Maks.**

**Potočnik Franjo.**

**Dr. Zarnik Valentin.**

**Valenta Vojteh.**

## Tajnikovo poročilo

o društvenem letu 1879/80.,

čitano v občnem zboru „Dramatičnega društva“  
dné 24. oktobra 1880.

Slavna gospoda! V mnogih sejah, katerim je zavoljo bolehnosti lani izvoljenega predsednika g. Jurčiča predsedoval g. Murnik, imel je sklepati odbor o raznih več ali menj važnih stvareh. Mej drugim je sklenil stopiti v dogovore s slovenskimi pisatelji zarad spisovanja izvirnih ali prelaganja boljših iger iz drugih jezikov in je tedaj objavil poziv v tem smislu po slovenskih časnikih. Oglašilo se je več pisateljev in prelaga se iz ruskega na pr. trilogija Tolstega „Smrt Ivana Groznega“, „Revizor“ Gogolov, „Ne sedaj v tuje sani“ Ostrovskega itd., izročil se je odboru tudi prevod Lesingove „Emilije Galotti“. — Znano je, da je slavni deželni zbor v X. seji dne 11. oktobra 1878 leta v pospeševanje slovenske dramatike iz deželnega zaklada za l. 1879 znesek 1000 gld. dovolil in deželnemu odboru vso to stvar izročil

Odbor je potem vsled naloga, danega mu z dopisom visokega deželnega odbora dne 21. oktobra 1879 l. št. 6020 razpisal nagrado 600 gld. slovenskim dramatičnem igram in sicer 400 gld. za večjo dramo iz kranjske ali sploh avstrijske zgodovine, ki bi polnila ves večer in 200 gold. za najboljšo veseloigro vsaj v dveh dejanjih. Obrok, do katerega se imajo dotični proizvodi izročiti društvu, mine z zadnjim dnem meseca decembra l. 1880. Odbor le želi, da bi se oglasilo mnogo konkurentev. — Dalje je visoki deželni odbor odločil 300 gld. omenjene podpore za izdavanje tiskanih dramatičnih del in s to pripomočjo bilo je mogoče dati natisniti devet iger v štirih zvezkih (štev. 44—47.), katere so društveniki uže prejeli.

Ker je visoki deželni odbor slednjič 100 gld. podpore odločil v pomnožitev knjižnice „Dramatičnega društva“, nakupilo se je mnogo izvrstnejših dramatičnih del slovanskih, italijanskih in nemških, zlasti s tem namenom, da bode odboru na razpolago dovolj dobrih izvirnikov za prelaganje na slovenski jezik.

Tudi letos obrnil se je odbor dramatičnega društva do slavnega deželnega zbora, naj bi blagovolil izreči društvu podporo za društvene namene. Ta prošnja se je izročila visokemu deželnemu odboru z naročilom jo rešiti z ozirom na

v deželnem zakladu za leti 1880. in 1881. v proračun vzetih 2000 gld. — S pomočjo dragovoljnih diletantov so se priredile tri predstave, prvič dne 11. januarja 1880 l., ko se je predstavljala v ljubljanskej čitalnici veseloigra „Ogenj ni igrača“, dné 7. marca, ko je dramatično društvo s čitalnico in „Sokolom“ vred na korist stradajočim Istranom in Notranjcem sodelujoč priredilo veselo igro „Igralka“ in tretjič se je igrala v prid siromakom ljubljanskim dne 4 aprila v deželnem gledališči veseloigra „Striček“.

Odbor je sklenil za Valentina Mandelca spomenik nabrati denar v to porabiti, da se prihodnje leto pokojnemu pisatelju postavi na karlovačkem pokopališči primeren spomenik in je storil v ta namen uže prve potrebne korake.

Nemila smrt pokosila je izmej udov „Dramatičnega društva“ vrlega narodnjaka g. Josipa Strzelbo in pa g. dr. Jakoba Razlaga, moža redkega rodoljuba, kateremu je odbor poslal na rakev krasen venec. — Odbor se je tudi udeležil Kopitarjeve slavnosti, ki se je vršila dne 23. avgusta t. l. v Repnjah, na domu slavnega učenjaka.

To je kratek pregled delovanja društvenega odbora v preteklem letu, ki se je moral boriti z obilimi neugodnimi okolnostmi.

## Blagajnikovo poročilo

o dohodkih in stroških „Dramatičnega društva“ za čas  
od 1. julija 1879. l. do konca septembra 1880. l.

Tek. št.	D o h o d k i	Znesek		
		v gotovini		v dolž. pismih
		gld.	kr.	gld.
1	Imetek v dolžnih pismih 1878/79. l. . .	—	—	1792
2	Doneski podpornih udov:			
	a) zaostali . . . . .			169
	b) za l. 1879/80 . . . . .			235
	c) naprej plačani . . . . .	416	—	
3	Za izposojeno garderobo . . . . .	30	20	
4	Obresti glavnic . . . . .	70	30	
5	Za prodane knjige . . . . .	87	58	
6	Dohodki dveh gledaliških predstav . .	215	25	
7	Podpora od veleslavnega deželnega zbora kranjskega za izdavanje knjig	300	—	
8	Razni . . . . .	3	50	
	Skupni dohodki . . . . .	1122	88	1792

Tek. št.	Stroški	Znesek		
		v gotovini		v dolž. pismih
		gld.	kr.	gld.
1	Primanjkljaj v l. 1878/79 . . . . .	15	14	—
2	Najemščina za društveno stanovanje	90	—	—
3	Služabnik . . . . .	37	—	—
4	Nakupovanje knjig, iger in spevov . . . . .	123	25	—
5	Prepisovanje iger in nalog . . . . .	12	40	—
6	Stroški dveh gledaliških predstav . . . . .	96	90	—
7	Nagrade igralcem in igralkam . . . . .	37	—	—
8	Vzdrževanje garderobe . . . . .	3	—	—
9	Tisk „Talijske“ a) za l. 1877 78 gl. 141.50 b) za l. 1878 78 gl. 453.80	595	30	—
10	Vežanje knjig . . . . .	27	41	—
11	Poštarina . . . . .	34	79	—
12	Naročeni časniki . . . . .	5	48	—
13	Koleki . . . . .	—	94	—
14	Razni izdatki . . . . .	11	87	—
15	Čisti dohodek dobrodelne predstave dné 4. aprila 1880 ubožni mestni blagajnici . . . . .	80	—	—
	skupni stroški . . . . .	1170	48	—
	Če se odštejejo dohodki v gotovini	1122	83	—
	kaže se primanjkljaj . . . . .	47	65	—

V Ljubljani dne 30. septembra 1881.

Janez Murnik,  
prvosednik.

Dr. Josip Staré,  
blagajnik.

## S t a n

premoženja „Dramatičnega društva“ dne 30. sept. 1880.

Tek. št.	A k t i v a	Znesek v gotovini	
		gld.	kr.
1	Vrednost pohištva . . . . .	208	94
2	„ društvene knjižnice . . . . .	788	95
3	„ knjig za prodaj . . . . .	3152	59
4	„ garderobe . . . . .	534	91
5	Dvoje drž. sreček dne 15. marca 1860. l. à 500 gld. namreč: št. ser. 7749 dob. št. 14 in št. ser. 11477 dob. št. 5 po dunajskem kurzu od 30. sept. 1880. l. . . . .	1302	50
6	Petero rent v papirji dné 1. nov. 1868. l. à 100 gld. in sicer št. 61722—61726 in ena renta v papirji dne 1. avg. 1868 à 100 gl. št. 392651 po dunajskem kurzu od 30. sept. 1880. l. . . . .	426	90
7	Ena delnica „Narodne tiskarne“ dne 1. marca 1873 l. št. 139 . . . . .	60	—
8	Za nágrobní spominek pokojnega pisatelja V. Mandelca nabrani in v ljubljanski hranilnici naloženi novci . . . . .	167	83
	Aktiva . . . . .	6642	62
	Passiva . . . . .	757	48
	Konečno premoženje . . . . .	5885	14



Tek. št.	Passiva	Znesek v gotovini	
		gld.	kr.
1	Primankljaj v l. 1879/80 . . . . .	47	65
2	Tisk „Talijske“ za l. 1879/80 . . . . .	500	—
3	Vežanje „Talijske“ za l. 1879/80 . . . . .	30	—
4	Naprej plačani letni doneski društvenikov .	12	—
5	Nabrani novci za grobni spominek pokojnega pisatelja V. Mandelca . . . . .	167	83
	Passiva . . . . .	757	48

V Ljubljani dne 30. septembra 1880.

**Janez Murnik,**  
prvosednik.

**Dr. Jos. Staré,**  
blagajnik.

